

Saint Ladislaus Parish

📍 5345 W. Roscoe St. Chicago, IL 60641 ☎ (773) 725-2300

✉ stladislauschicago@gmail.com 🌐 stladislauschicago.org

Pastor: Rev. Tomasz Ludwicki SChr

Associate Pastor: Rev. Mateusz Szleger SChr



*My sheep hear my voice;
I know them,
and they follow me.
I give them eternal life,
and they shall never perish.*

John 10:27-28

*Moje owce
słuchają mego głosu,
a Ja znam je.
Idą one za Mną,
a Ja daję im życie wieczne.*

Jan 10, 27-28

FOURTH SUNDAY OF EASTER - MAY 8, 2022
IV NIEDZIELA WIELKANOCY - 8 MAJA 2022

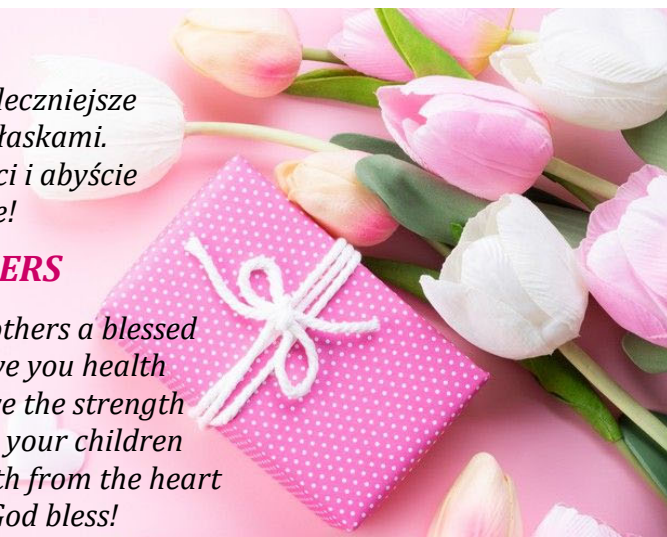
DLA NASZYCH MAM

Z okazji Dnia Matki składamy wszystkim mamom najserdeczniejsze życzenia, aby Bóg obdarzył Was zdrowiem i wszelkimi łaskami. Abyście miały w sobie siłę i obfitość serca dla swoich dzieci i abyście tę siłę czerpały z serca Matki Bożej. Szczęść Boże!



TO OUR MOTHERS

We would like to wish all mothers a blessed Mother's Day. May God give you health and all graces. May you have the strength and abundance of heart for your children and that you draw this strength from the heart of the Mother of God. God bless!



DZIEŃ FATIMSKI 13 MAJA 2022

W najbliższy piątek, **13 maja** 2022 roku rozpoczniemy tegoroczne Nabożeństwa Fatimskie. Matka Boża nazwała siebie Królową Różańca Świętego i wezwała do modlitwy o nawrócenie dla siebie i dla świata. Odmówimy wszystkie części różańca św. Zwieńczeniem nabożeństwa będzie Msza św. i procesja z figurą Maki Bożej Fatimskiej dookoła kościoła.

Plan dnia fatimskiego:

- radosna część różańca - po Mszy o 8.15am;
- świetlista część różańca - o 6.10pm;
- bolesna część różańca - o 6.30pm + Litania Loretańska;
- chwalebna część różańca - po Mszy o 7.00pm (podczas procesji).



SPOTKANIE KLUBU POLSKIEGO

Zebranie Klubu Polskiego odbędzie się w poniedziałek, **9 maja** o godz. 6:00pm w sali pod kościołem.

Serdecznie zapraszamy!

NABOŻEŃSTWA MAJOWE

Miesiąc maj to w Kościele okres szczególnej czci Matki Bożej. Zapraszamy na Nabożeństwa Majowe, których centralną częścią jest Litania Loretańska **od poniedziałku do piątku po Mszy św. wieczornej, w soboty po Mszy o godz. 8:15 am, a w niedziele o godz. 6:30 pm.**



LIVE 
STREAMING



www.stladislauschicago.org

Mass Intentions

SATURDAY - MAY 7

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
For good health and God's blessings for Margaret
Bryant—*Diane Gazda*
- 5:00pm For our mothers, living and deceased - Mother's Day
Spiritual Bouquet

SUNDAY - MAY 8

- 7:30am Za nasze mamy, żyjące i zmarłe - Bukiet Duchowy na
Dzień Matki
- 9:00am For our mothers, living and deceased - Mother's Day
Spiritual Bouquet
- 10:30am Za nasze mamy, żyjące i zmarłe - Bukiet Duchowy na
Dzień Matki
- 12:00pm Za nasze mamy, żyjące i zmarłe - Bukiet Duchowy na
Dzień Matki
- 7:00pm Za nasze mamy, żyjące i zmarłe - Bukiet Duchowy na
Dzień Matki

MONDAY - MAY 9

- 8:15am Most needed soul in purgatory
For our mothers, living and deceased
- 7:00pm O wieczną radość dla † Stanisława Janowskiego—
rodzina
Za nasze mamy, żyjące i zmarłe

TUESDAY - MAY 10

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
For our mothers, living and deceased
- 7:00pm Za nasze mamy, żyjące i zmarłe

WEDNESDAY - MAY 11

- 8:15am For deceased parishioners and benefactors
For our mothers, living and deceased
- 7:00pm † Janina Ciupka—z okazji 100. rocznicy urodzin—
Stanisław Wróbel
Za zmarłych parafian i dobrodziejów parafii
Za nasze mamy, żyjące i zmarłe

THURSDAY - MAY 12

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
O miłosierdzie Boże i radość wieczną dla † Stanisława
Fryc—*rodzina*
For our mothers, living and deceased
- 7:00pm Za nasze mamy, żyjące i zmarłe

FRIDAY - MAY 13

- 8:15am For our mothers, living and deceased
For parishioners
- 7:00pm Za nasze mamy, żyjące i zmarłe
Za parafian

SATURDAY - MAY 14

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
Za nasze mamy, żyjące i zmarłe
- 5:00pm † Edna and Bill Dmuchowski - *family*
For our mothers, living and deceased



Mothers
support us through
every season
of our lives.
Please support
them through every
season of theirs.

CATHOLIC CHARITIES
Archdiocese of Chicago

SPECIAL COLLECTION—May 8, 2022

Please join Catholic Charities on May 8, 2022
in supporting mothers in need across Lake and Cook
counties. Thank you for your generosity. Learn more
or make a gift at www.catholiccharities.net.

KOLEKTA NA RZECZ KATOLICKIEJ ORGANIZACJI CHARYTATYWNEJ W DNIU MATKI

Prosimy, aby 8 maja 2022 r. przyłączyć się do Catholic
Charities i wspólnie udzielić wsparcia matkom
z powiatów Lake i Cook, które potrzebują pomocy.
Matki pomagają nam na wszystkich etapach naszego
życia. Skorzystaj z okazji, by pomóc im w każdym
okresie ich życia. Więcej informacji i możliwość
złożenia ofiary na stronie: www.catholiccharities.net

OUR FINANCES - MAY 1, 2022

Sunday Collection \$4,615

*Thank you for your continued support
during these challenging times!
Serdecznie Bóg zapłać!*

*Please consider remembering
St. Ladislaus Parish in your will or trust.*

SPECIAL COLLECTION / KOLEKTA SPECJALNA

- ⇒ May 8 - Catholic Charities - Mother's Day
8 maja - Catholic Charities - Dzień Matki
⇒ May 22 - Building Fund
22 maja - Fundusz Remontowo-Budowlany



**PIERWSZA
KOMUNIA ŚWIĘTA
NA WŁADYSŁAWOWIE**

W sobotę, **14 maja** 2022 roku dzieci z Polskiej Szkoły im. Tadeusza Kościuszki przystąpią do Pierwszej Komunii św. Dzień wcześniej, w piątek, 13 maja br. dzieci przystąpią po raz pierwszy do sakramentu pokuty i pojednania. Od niedzieli, 15 maja do czwartku, 19 maja dzieci pierwszokomunijne odprawią tzw. Biały Tydzień przez udział w Mszach św. w tygodniu o 7.00pm. Prosimy o modlitwę w intencji dzieci.

**ADORACJA
NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU**

Zapraszamy na adorację Najświętszego Sakramentu w naszym kościele w każdy **wtorek** po Mszy świętej porannej zakończoną nabożeństwem do Miłosierdzia Bożego i błogosławieństwem Najświętszym Sakramentem o godz. 6:45pm.

Godzina Miłosierdzia jest o godz. 3:00pm.



BETHLEHEM ART AT ST. LADISLAUS

On **May 14 and 15**, we will host representatives of the Catholic Christian Community from Jerusalem and Bethlehem. Beautiful handcrafted olive wood items from the Holy Land will be available for purchase after all weekend Masses.

RĘKODZIEŁA Z BETLEJEM

14 i 15 maja br. będziemy gościć przedstawicieli katolickiej społeczności z Jerozolimy i Betlejem. Piękne ręcznie robione figurki religijne z drzewa oliwnego z Ziemi Świętej będzie można nabyć po wszystkich Mszach św.



EUCCHARISTIC ADORATION


Adoration of the Blessed Sacrament in our church is held every **Tuesday** beginning after the 8:15am Mass. Benediction is at 6:45pm followed by a 7:00pm Mass in Polish.

**PARAFIE
CHRYSTUSOWCÓW**
POMAGAJĄ UCHODźCOM
Z UKRAINY

WSPIERAMY W CZASIE WOJNY
NASZYCH WSPÓŁBRACI I ICH
PARAFIAN, KTÓRZY POZOSTALI
NA UKRAINIE

Finansową donację na Ukrainę można składać do skarboxy znajdującej się w kaplicy św. Jana Pawła II.

MONEY DONATION FOR UKRAINE
A financial donation for Ukraine can be made to the treasury located in the St. John Paul II chapel. We will give our alms to the Society of Christ Fathers who serve in Ukraine.

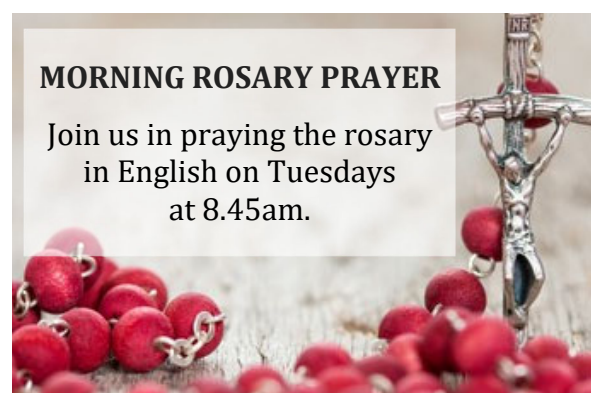


Do 4 maja uzbieraliśmy już **\$16,342** na pomoc dla Ukrainy. Serdeczne Bóg zapłać!

As of May 4, we have already raised **\$16,342** to help Ukraine. God bless you for your generosity!

MORNING ROSARY PRAYER

Join us in praying the rosary in English on Tuesdays at 8.45am.

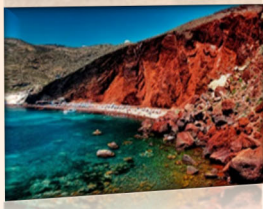
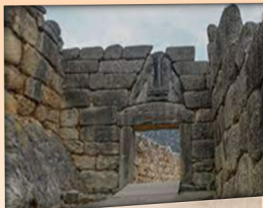




PIELGRZYMKA DO GRECJI

TERMIN: 15 - 27 PAŹDZIERNIKA 2022

ŚLADAMI APOSTOŁÓW ŚW. PAWŁA I ŚW. ANDRZEJA



**ATENY, KORYNT, MYKENY, NAFPLIO, LUTRAKI,
PATRY, KALAMBAKI, FILIPIA, KAWALI,
TESALONIKI, DELFY, ARACHOWA, PŁAKA,
BAJECZNA WYSPA SANTORINI**

CENA: \$2,950

Cena obejmuje:

- Przelot z Chicago do Aten w obie strony
- Noclegi w hotelach 3***i 4****, pokoje dwuosobowe
- Wyżywienie dwa razy dziennie
- Transfer klimatyzowanym autokarem
- Bilety na prom - Santorini
- Wycieczka na czerwoną plażę (Santorini)
- Wizyta w muzeum wina (degustacja wina)
- Bilety wstępów do miejsc zwiedzanych
- Podstawowe ubezpieczenie medyczne na terenie Grecji
- Opieka polsko-języcznego przewodnika i system audio
- Codzienna Msza św.

ZAPISY I INFORMACJE:

(630) 292-3332

Trinity Journeys (Czarek)

POD PRZEWODNICTWEM DUCHOWYM KS. TOMASZA LUDWICKIEGO SCHR

Szczegółowy plan pielgrzymki znajduje się na stronie internetowej naszej parafii:

www.stladislauschicago.org

PRAYER REQUEST / PROŚBA O MODLITWĘ

Please pray for all our sick parishioners, family members, friends and loved ones.

Módlmy się w intencji chorych parafian, członków naszych rodzin i przyjaciół.

<i>Stanisława Beda</i>	<i>Wiesława Karczmarczyk</i>
<i>Jadwiga Budzinski</i>	<i>Irene Odrowski</i>
<i>Anna Gajek</i>	<i>Albina Omysio</i>
<i>Diane Gazda</i>	<i>ks. Zygmunt Ostrowski SChr</i>
<i>Thomas Janetzke</i>	<i>Dionizja (Dasha) Woznica</i>

If you would like to add a Parishioner's name to the list of the sick, please call the parish office. You must be a member of the immediate family.

Jeśli pragniecie Państwo dołączyć imię chorego parafianina do listy chorych, proszę poinformować biuro parafialne. Osoba zgłaszająca musi być członkiem najbliższej rodziny.



This week the **Votive Candles** in front of **Our Lady of Częstochowa** burn for:

O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodziny Krewionek, Krom, Sawicki i Kardel

Świczki wotywny przy Obrazie Matki Bożej Częstochowskiej palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.



Our **sanctuary lamps** burn this week for:

† Alicja Sawicka

Lampki wieczne przy tabernakulum palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.

IN SYMPATHY

It is with all hope in the resurrection of our Lord Jesus Christ that we inform of the passing of:

Z nadzieją zmartwychwstania informujemy, że w ostatnim czasie Bóg powołał do wieczności:

† Janina Serafin

*Eternal rest, grant unto her, O Lord...
Wieczny odpoczynek racz jej dać Panie...*



Psycholog, który jest praktykującym katolikiem jest dostępny na spotkania w konwencie przy naszym kościele w co drugą sobotę, w godz. 11.00am – 2.00pm.

Po umówienie się prosimy dzwonić pod nr tel.: 708-717-4093.

Więcej na: www.galcenterofhope.com.



DONACJA ON-LINE

Aby dokonać wpłaty należy przycisnąć ikonkę „Wsparcie” mieszczącą się w górnej belce naszej strony internetowej lub w Menu głównym, w kategorii „Parafia”.

Następnie należy zalogować się do Usługi PayPal, wpisać kwotę donacji i sfinalizować wpłatę naciskając „Donate Now”.
Serdeczne Bóg zapłać!

ON-LINE DONATION

To make a donation, please click the “Donate” icon located in the top bar of our website or in the Main Menu, under the category “Parish.” Then log in to PayPal, enter the donation amount and complete the payment by pressing “Donate Now.” *Thank you for your donation. God bless you!*

LITURGICAL SCHEDULE FOR SATURDAY AND SUNDAY, MAY 14 & 15, 2022

	SATURDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY
	5:00 PM	7:30 AM	9:00 AM	10:30 AM	12:00 PM	7:00 PM
Commentator	M. Kreczmer	R. Bazan	L. Michno	J. Golec	Szkoła Polska	A. Barnak
Lector	M. Kreczmer	J. Janocha	L. Michno	E. Różańska	Dzieci Pierwszokomunijne	D. Kozłowski

PARISH INFORMATION

PARISH OFFICE HOURS:

Monday to Friday: 9:00am - 2:00pm

Wednesday: 9:00am - 6:00pm

MASSES:

Monday - Friday: 8:15am - English; 7:00pm - Polish

Saturday: 8:15am - Bilingual (Polish/English)
5:00pm - (Vigil Mass) English

Sunday: 7:30am - Polish, 9:00am - English, 10:30am - Polish, 12:00pm - Polish, 7:00pm - Polish
Vigil Mass (anticipated) on previous day as scheduled.

SACRAMENT OF RECONCILIATION:

Sunday: Before each Mass

Monday - Friday: 8:00am and 6:30 -7:00pm
On First Friday from 6:00pm

Saturday: 8:00am and 4:30pm -5:00pm

BAPTISM:

Please call the parish office at 773-725-2300 at least one month before to make arrangements. First time parents should arrange to attend a preparation session prior to the celebration of the sacrament.

MARRIAGE:

Arrangements must be made at least four months in advance. Please make an appointment with one of the priests to begin the process.

SICK CALLS:

In all cases of serious illness or accident the priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

ADORATION: Every Tuesday following the 8:15am Mass. Benediction at 6:45pm followed by Polish Mass at 7:00pm

HOLY ROSARY: Mondays and Fridays at 6:30pm
Tuesdays at 8:45am

DIVINE MERCY CHAPLET: Tuesdays at 6:45pm

THE HOUR OF MERCY: Tuesdays at 3:00pm

DEVOTION TO ST. JOSEPH: Wednesdays (after 8:15am Mass)

OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA:

Wednesdays at 6:45pm

DEVOTION TO ST. JOHN PAUL II: Thursdays at 6:45pm

INFORMACJE PARAFIALNE

GODZINY PRACY BIURA PARAFIALNEGO:

Od pon. do piątku: 9:00am - 2:00pm

Środa: 9:00am - 6:00pm

MSZE ŚWIĘTE:

Od poniedziałku do piątku: 8:15am - angielska, 7:00pm - polska

Sobota: 8:15am dwujęzyczna (angielsko/polska)
5:00pm angielska (Msza z formularza niedzielnego)

Niedziela: 7:30am - polska, 9:00am - angielska,
10:30am - polska, 12:00pm - polska, 7:00pm - polska

SAKRAMENT POJEDNANIA:

Niedziela: Przed każdą Mszą Świętą

Poniedziałek - piątek: 8:00am i od 6:30pm

Pierwszy piątek miesiąca: od 6:00pm

Sobota: 8:00am i od 4:30-5:00pm

CHRZEST:

Prosimy o kontakt telefoniczny z biurem parafialnym przynajmniej miesiąc przed planowaną datą Chrztu. Rodzice, dla których jest to pierwsze dziecko, mają obowiązek uczestniczyć w spotkaniu przygotowawczym. W celu umówienia się na spotkanie prosimy o kontakt z biurem parafialnym: 773-725-2300.

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA:

Ustalenia muszą być dokonane co najmniej na cztery miesiące przed. Proszę umówić się na spotkanie z jednym z kapłanów, aby rozpocząć proces.

ODWIEDZINY CHORYCH:

W każdym przypadku poważnej choroby lub wypadku należy wezwać księdza. Komunia Święta zostanie przyniesiona do chorych na żądanie.

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU: wtorki od 8:45am do 7:00pm; od poniedziałku do piątku od 6:00pm do 7:00pm

RÓŻANIEC: poniedziałki i piątki o 6:30pm (po polsku)
wtorki o 8:45am (po angielsku)

KORONKA DO MIŁOSIERDZIA BOŻEGO: wtorki o 6:45pm

GODZINA MIŁOSIERDZIA: wtorki o 3:00pm

NABOŻEŃSTWO DO ŚW. JÓZEFA: pierwsze środy miesiąca na Mszy św. o 7:00 pm

NOWENNA DO MATKI BOŻEJ NIEUSTAJĄCEJ POMOCY: środy o 6:45pm

NABOŻEŃSTWO DO JANA PAWŁA II: czwartki o 6:45pm



PrimeCareHealth
COMMUNITY HEALTH CENTERS

Our Services:

- Primary Care • Midwifery • Dental • Counseling
- Substance Use Disorder

PrimeCare offers affordable quality health care for the whole family.
*Our Enrollment Specialists can also assist you in navigating your insurance options

For more information about our services or to make an appointment call (312) 633-5841.



Community Savings Bank

4801 West Belmont Ave.
Chicago, IL 60641
773-685-5300
Deposits Insured by F.D.I.C.
Total Service Connection Line
773-685-5347

www.communitysavingsbank.bank
Hablamos Español • Mowimy Po Polsku

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

Pietryka Funeral Home

Robert J. Pietryka, Owner

5734-40 W. Diversey
-Mowimy Po Polsku-

773-889-0115
www.pietrykafh.com



We Take Service Personally
Contact us today for a customized, reliable waste management, recycling, or dumpster quote.
630-261-0400

Say Good-bye to Clogged Gutters!



Receive a \$50 restaurant gift card with in-home estimate & free gutter inspection!
\$99 Installation*



LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE!

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.



Beaulieu

SELLING HOMES IN YOUR NEIGHBORHOOD FOR OVER 32 YEARS

REAL ESTATE
5341 W. Belmont
Chicago, IL 60641
JohnKulesza@yahoo.com

John Kulesza
Parishioner
773-505-0260



WE BUY "AS IS CONDITION" HOMES FOR CASH
FREE MARKET ANALYSIS

UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!

Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty VISA, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne. Możesz korzystać z naszych usług on-line, dzięki Bankowości Internetowej PSFCU. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie www.NaszaUnia.com lub odwiedź nasz oddział w Norridge (4147 N. Harlem Avenue, Norridge, IL 60706, tel. 708-457-0750). **PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!**



1.855.PSFCU.4U
www.NaszaUnia.com

Your savings federally insured to at least \$250,000 and backed by the full faith and credit of the United States Government
NCUA
National Credit Union Administration, U.S. Government Agency
PSFCU is an Equal Opportunity Lender.

Anthony's

HEATING & COOLING INC.

Fall Special - \$79.95
Furnace or Boiler
16 pt. Clean & Tune

NEW FURNACE
Starting at \$2,295!

Senior/Veteran Discounts
24 Hour Service
MAJOR CREDIT CARDS ACCEPTED
773-237-5724

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/myIL

FINDaPARISH.com

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

Check It Out Today!

LOYA INSURANCE COMPANY

¡AHORRE DINERO HOY!

SEGURO DE AUTO \$35/MES



4640 W DIVERSEY AVE
STE B,
CHICAGO, IL 60639

(773) 685-1299

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Protecting Seniors Nationwide



Medical Alert System

\$29.95/MO. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

Family Owned and Operated Since 1883 by the Matz Family

Matz FUNERAL HOME

CHICAGO
3440 N. Central Ave.
773/545-5420

www.matzfuneralhome.com

ZRODLO
Dewocjonalia
Ksiazki Religijne
5517 W. Belmont
773-282-4278



MAVERICK AUTO PARTS
2801 N. Central / 773-283-6277
4210 W. Fullerton / 773-278-7111
HUGE Import & Domestic Inventories!
Se Habla Español * Mowimy Po Polsku
maverickautopartschicago.com